2025/11/05 12:15 1/3 |oel 3:2

## **Joel 3:2**

אָת בּיָפֶים הָהֵפֶּה אֶשְׁבְּדִּים וְעַל הַשְּׁפַּּחֻוֹת בִּיָפִים הָהֵפֶּה אֶשְׁבְּדִּים וְעַל הַשְּׁפַּחֻוֹת בִּיָפִים הָהֵפֶּה אֶשְׁבְּוּךְ אֶת

hebrev

The Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.

For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by בְּהָשִׁ אֱלֹהֶים ( רוּמָי plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigבָּא אֱלֹהֵים (

Hebrew hebrew

Meaning:

\* Wind \* Breath \* Spirit

Noun. Occurs about 380 times in the Old Testament.

Though usually feminine, רַּהַ יְּהְוָּה). sometimes takes masculine verbs and adjectives, especially when referring to the Spirit of God (רְּהַ יְּהְוָּה). Exodus 10:13Genesis 6:17Genesis 41:8Proverbs 16:32Ecclesiastes 12:7Genesis 1:2Judges 3:10Ezekiel 36:27Genesis 2:7John 3:8Genesis 1:2Genesis 8:1

ESV I will gather all the nations and bring them down to the Valley of Jehoshaphat. And I will enter into judgment with them there, on behalf of my people and my heritage Israel, because they have scattered them among the nations and have divided up my land,

II will gather all nations and bring them down to the Valley of Jehoshaphat. There I will enter into judgment against them concerning my inheritance, my people Israel, for they scattered my people among the nations and divided up my land.

NLT | will gather the armies of the world into the valley of Jehoshaphat. There I will judge them for harming my people, my special possession, for scattering my people among the nations, and for dividing up my land.

```
καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        greek
        Meaning
         * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" συνάξω πάνταρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπᾶς
        greek
        Meaning
         * All * Every * The whole
         Adjective.
        Usage in the New Testament
        The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
        With singular countable nouns -- "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23Iohn 3:16Colossians 1:17 toplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó
        The definite article ἔθνη καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        greek
        Meaning
         * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" κατάξω αὐτὰρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
        greek
        Meaning
         * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
        Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
        Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) εἰς τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
        The definite article κοιλάδα Ιωσαφατ καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        greek
        Meaning
         * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" διακριθήσομαι πρὸςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπρός
        areek
LXX
         To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About
        Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.
        πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... αὐτοὺςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
        areek
        Meaning
         He, she, it * Himself, herself, itself * Same
        Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
        Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐκεῖ ὑπὲρ τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
        greek
        The definite article λαού μου καlplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        Meaning
         * And * Also * Both * Even * Too * So
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigỏ
        greek
        The definite article κληρονομίας μου Ισραηλ οῖ διεσπάρησαν ἐνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigἐν
        greek
        Preposition meaning "in". τοῖςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
        greek
        The definite article ἔθνεσιν καlplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
        greek
        ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
        greek
        The definite article γῆνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigγῆ
        Meaning:
         * Soil or ground (e.g. Matthew 13:5) * Land (e.g. Luke 4:5) * Country * Earth (e.g. Matthew 5:5)
         Feminine noun. Connected to the English words "ground", "geometry" and "geology".
        lt occurs throughout the LXX and the New Testament (approximately 250 times in the New Testament) and its meaning varies subtly on context, for example, in the LXX:Genesis 1:1Genesis 2:7Genesis 12:1 μου
        καταδιείλαντα
```

2025/11/05 12:15 3/3 Joel 3:2

KJV

I will also gather all nations, and will bring them down into the valley of Jehoshaphat, and will plead with them there for my people and for my heritage Israel, whom they have scattered among the nations, and parted my land.

Joel 3:1 ← Joel 3:2 → Joel 3:3

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Joel → Joel 3

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=joel\_3:2

Last update: 2025/10/23 00:28

